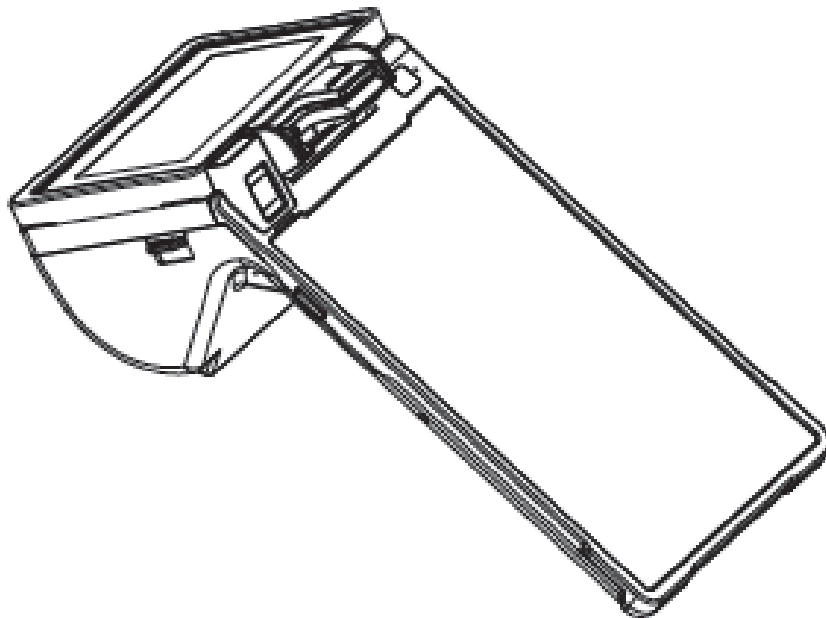


POSSUM8 (E600) **Integrated Smart Terminal**



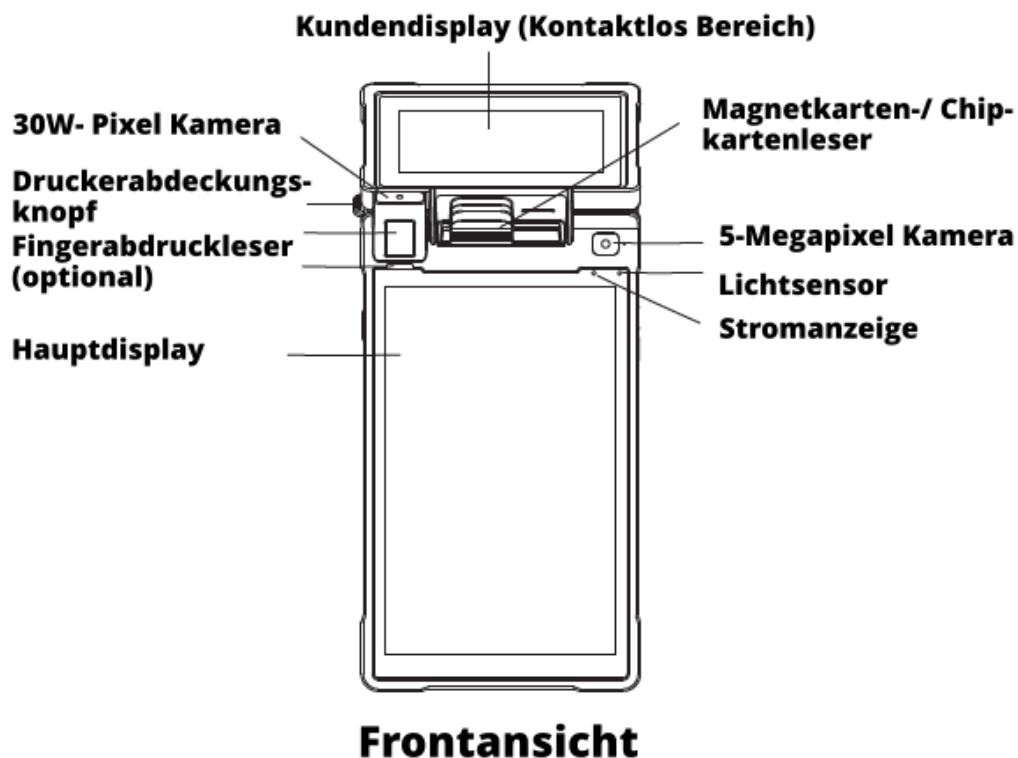
Hinweis: Die angezeigten Produktbilder können von den tatsächlich erhaltenen Produkten abweichen.

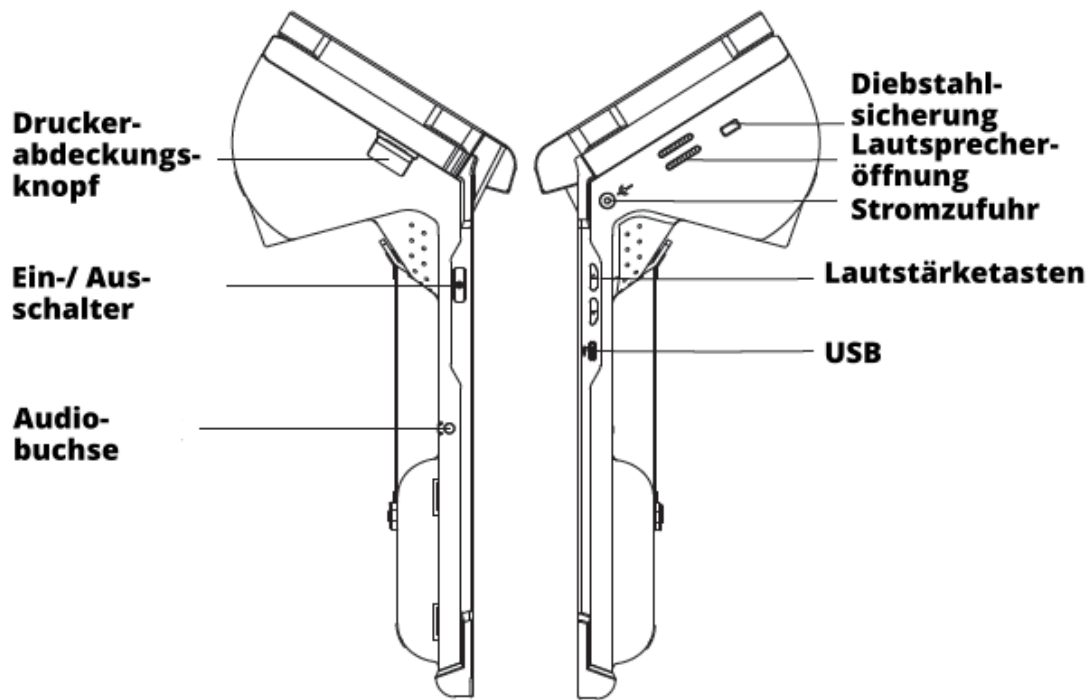
1. Inhalts-Checkliste

Bitte überprüfen Sie die Komponenten nach dem Auspacken. Wenn welche fehlen, wenden Sie sich bitte an Ihren POSSUM Fachhändler

Name	Anzahl
E600	1
AC Netzteil	1
AC Netzkabel	1
Gebrauchsanweisung	1
Installationsanleitung	1
Ladestation (optional)	

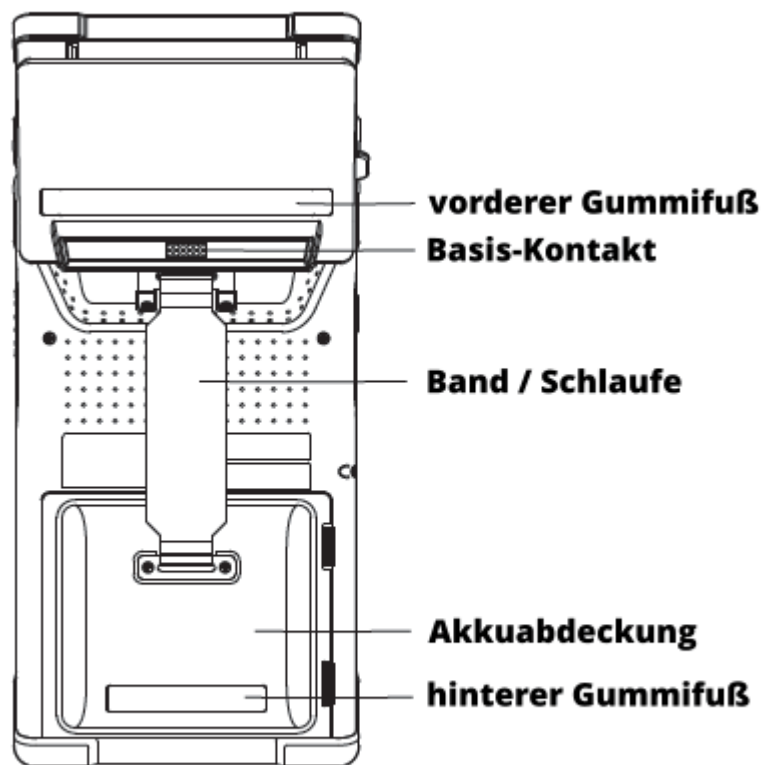
2. Produktbeschreibung



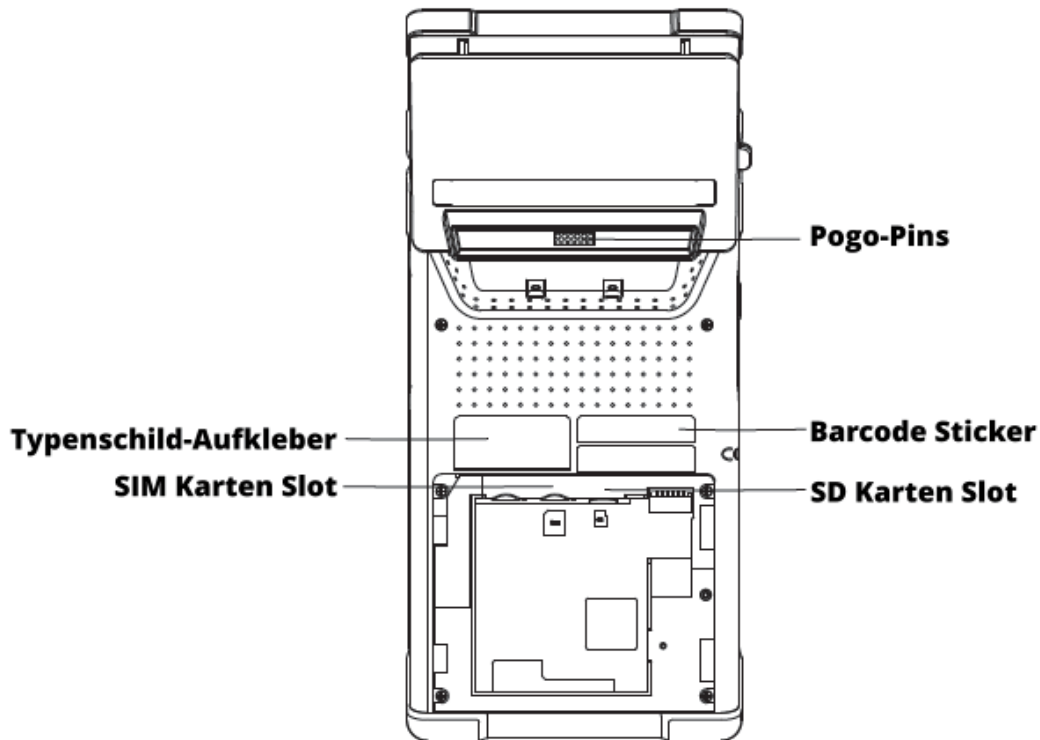


linke Seitenansicht

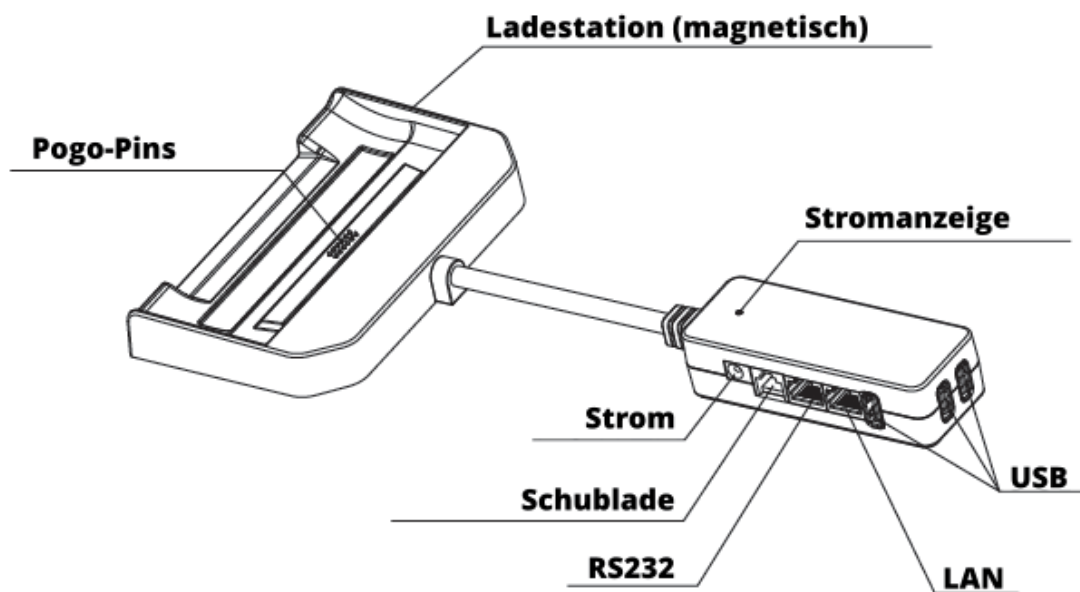
rechte Seitenansicht



Rückansicht



SIM- und SD-Karten Slots



3. Energieversorgung

Das POSSUM8 kann auf zwei Arten mit Strom versorgt werden:

- Durch Einstecken des Netzteils und des Kabels in den Gleichstromanschluss des POSSUM8 (Seite 2) oder
- Wenn die Ladestation enthalten ist, stecken Sie das Netzteil mit Kabel in den Ladestationsanschluss (Seite 3) und setzen Sie das POSSUM8 auf die Ladestation.

Einschalten: Halten Sie die Ein- / Aus-Taste drei Sekunden lang gedrückt, bis der Hauptbildschirm normal angezeigt wird.

- Rote Anzeige - Gerät wird aufgeladen.
- Grüne Anzeige - Der Ladevorgang ist abgeschlossen.
- Rote und grüne Anzeigen blinken abwechselnd - Ladeproblem.

Ausschalten: Halten Sie die Ein- / Aus-Taste drei Sekunden lang gedrückt, bis das Menü zum Herunterfahren angezeigt wird, wählen Sie „Ausschalten“ und das POSSUM8 schaltet sich nach einigen Sekunden aus.

4. Verbindung

Verbindungen auf Terminal:

- **AC Power** - Dient zum Anschließen des Netzteils an das POSSUM8
- **Micro-USB** - Wird für Downloads und Kommunikation verwendet
- **Audiobuchse** - Ermöglicht das Anschließen von Kopfhörern.

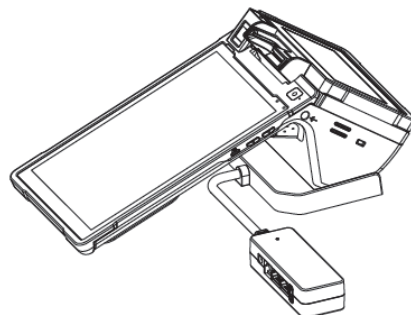
Verbindungen auf der Ladestation

- **Energie** - Dient zum Anschließen der Stromversorgung an die Ladestation
- **Schublade (RJ11, 24V)** - Wird verwendet, um eine Verbindung zur Kassenschublade herzustellen
- **RS232 (RJ45)** - Wird verwendet, um eine Verbindung zu einem externen POS-Gerät oder einem Lesegerät herzustellen
- **LAN** - Wird für bidirektionale Ethernet-Verbindungen mit DSL oder Kabel verwendet
- **USB-OTG** - Wird für lokale Terminals oder externe Peripheriegeräte verwendet

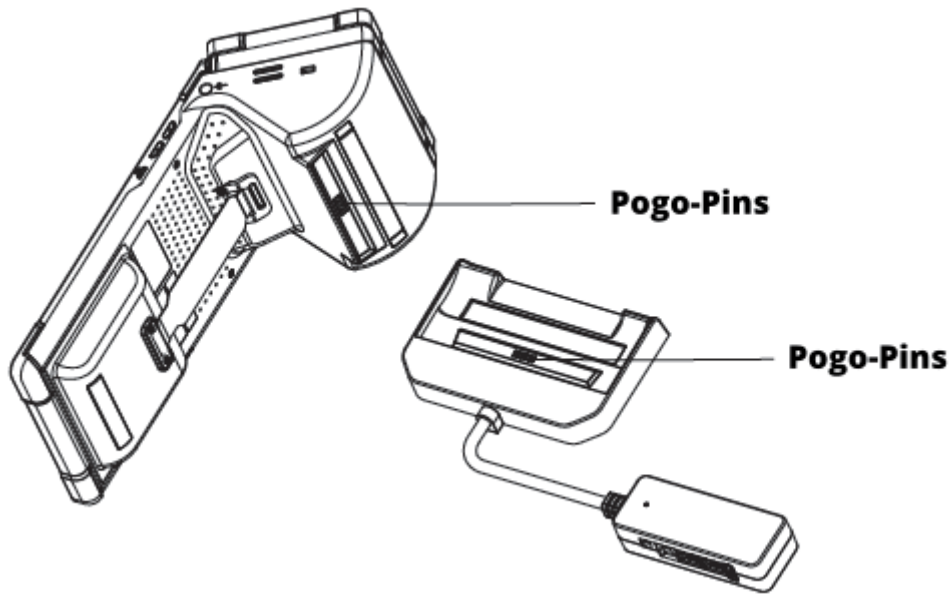
5. Ladestation

Ladestation verwenden:

1) Stellen Sie das POSSUM8 wie unten gezeigt auf die Ladestation:



2) Die Ladestation ist magnetisiert, um die Pogo-Stifte in Kontakt mit der Unterseite des POSSUM8 zu halten. Bei richtiger Ausrichtung werden der E600 und die Ladestation durch Magnete an Ort und Stelle gehalten.



Hinweis: Obwohl das POSSUM8 in entgegengesetzter Richtung auf die Ladestation passt, haben die Pogo-Stifte keinen Kontakt und das POSSUM8 kann in dieser Position nicht aufgeladen werden.

So installieren Sie die Ladestation auf der Theke:

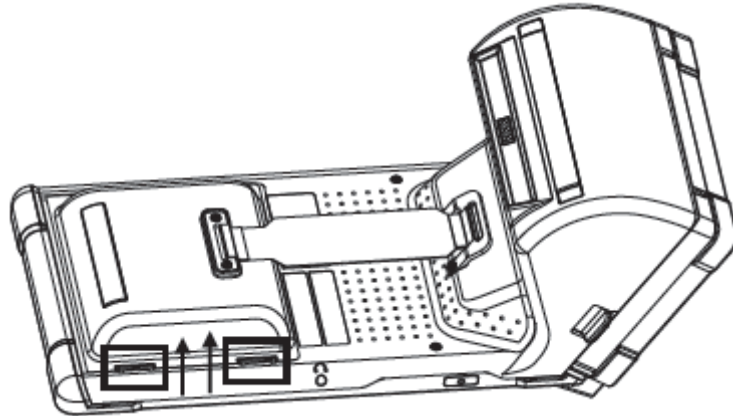
- 1) Wählen Sie einen Ort, der sowohl für die Verwendung als auch für das Aufladen geeignet ist.
- 2) Reinigen Sie die Arbeitsplatte und entfernen Sie Schmutz und Fett.
- 3) Entfernen Sie den durchsichtigen Kunststoffschutz von der Unterseite der Ladestation, um das klebrige schwarze Pad freizulegen.
- 4) Drücken Sie die Ladestation zum Sichern in Position.
- 5) Um die Ladestation zu entfernen (falls erforderlich), fassen Sie die Seiten der Basis vorsichtig an und ziehen Sie sie von der Theke hoch. Ziehen Sie nicht am Kabel zur Kommunikationsbox, um die Basis von der Theke zu lösen. Dies kann das Kabel beschädigen.

6. Batterieabdeckung

Die Batterieabdeckung befindet sich an der Unterseite des POSSUM8. Die Abdeckung ist nur für den gelegentlichen Gebrauch durch Bediener vorgesehen, z. B. für die Installation von SIM- und SD-Karten. Das korrekte Entfernen und erneute Installieren ist gemäß den folgenden Anweisungen zulässig:

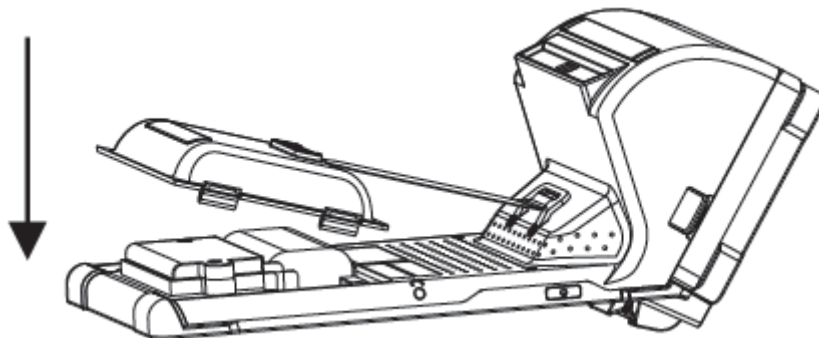
Batterieabdeckung entfernen:

Halten Sie die Seiten des POSSUM8 fest und drücken Sie den Knopf weiter in die unten gezeigte Richtung, um die Batterieabdeckung zu öffnen.



So bringen Sie die Batterieabdeckung wieder an:

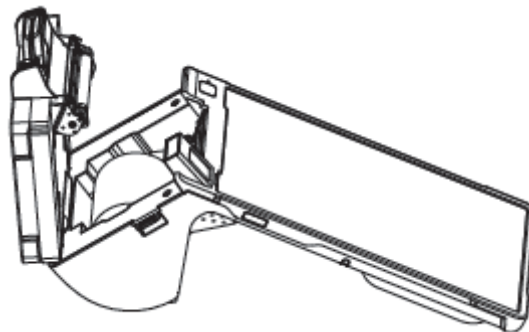
Richten Sie die Batterieabdeckung richtig aus und drücken Sie sie fest zum Sichern.



7. Druckerpapier

So legen Sie das Papier in den Drucker ein:

1. Drücken Sie die Taste für die Druckerabdeckung (Position siehe Seite 2) und öffnen Sie die Abdeckung.
2. Legen Sie die Papierrolle mit dem Ende nach oben und aus dem POSSUM8 heraus.
3. Schließen Sie die Druckerabdeckung vorsichtig.



Um das Papier abzutrennen, drücken Sie das Papier entlang des Schneiders nach unten und ziehen Sie es entlang der Schneide nach links oder rechts.

8. Kartenleser

Chip Karte (IC): Legen Sie den IC-Chip mit der Vorderseite nach oben. Setzen Sie die IC-Karte in den Kartensteckplatz ein und schieben Sie sie bis zum Ende.

Kontaktlose Karte: Legen Sie die kontaktlose Karte / ein Smartphone mit Wallet Funktion in die Mitte des Zahlungsmodulbildschirms.

Magnetstreifenkarte: Legen Sie den Magnetstreifen mit der Vorderseite nach unten. Halten Sie die Magnetstreifenkarte senkrecht zum Hauptdisplay. Wischen Sie die Karte mit konstanter Geschwindigkeit durch den Magnetkartensteckplatz.

9. SIM-Karte

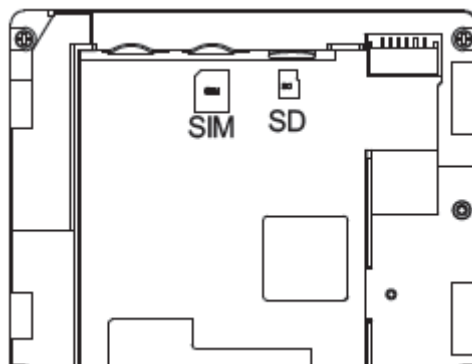
Öffnen Sie zum Einlegen der SIM-Karte die Batterieabdeckung, entfernen Sie die Batterie und legen Sie die SIM-Karte in der auf dem Etikett angegebenen Richtung in den Steckplatz ein.

Um die SIM-Karte zu entfernen, schieben Sie sie zuerst weiter in den Steckplatz. (Die Karte ragt dann ein wenig aus dem Steckplatz heraus.) Drücken Sie die Karte anschließend erneut, um sie zu entfernen.

10. SD-Karte

Öffnen Sie zum Einlegen der SD-Karte die Batterieabdeckung, entfernen Sie die Batterie und setzen Sie die Karte in der auf dem Etikett angegebenen Richtung in den Steckplatz ein.

Öffnen Sie zum Entfernen der SD-Karte die Batterieabdeckung, entfernen Sie die Batterie und entfernen Sie die SD-Karte aus dem Steckplatz.



11. Technische Spezifikationen

Betriebssystem:	Android 7.1
CPU:	Cortex A53 Quad-core, 1.4GHz
Speicher:	1GB RAM + 8GB Flash Speicher
Display:	8 Zoll, Auflösung: 800 x 1280, kapazitiver Multitouch-Touchscreen
Drucker:	2-Zoll-Thermodrucker mit Auto-Cutter, unterstützt 58x50mm Papierrolle
Audio:	Eingebauter Lautsprecher, unterstützt Kopfhörerausgang
Kamera:	Frontkamera: 5-Megapixel-Hochgeschwindigkeits-Code-Scan mit festem Fokus. Rückfahrkamera: 30-W-Pixel-Scannen mit festem Fokus und hoher Geschwindigkeit
L-Sensor (Ambient Light Sensor):	Die Helligkeit der Hintergrundbeleuchtung des Hauptdisplays wird automatisch angepasst
Drahtlose Kommunikation:	Wi-Fi, Bluetooth, 3G/4G
Positionierung:	GPS, BeiDou, Compass, GIONASS
Kartensteckplätze:	SIM-Kartensteckplatz, Micro-SD-Kartensteckplatz (unterstützt bis zu 128 GB), Magnetstreifen-Karten- / IC-Kartensteckplatz mit Zwei-in-Eins
Magnetstreifen-Karten Leser:	Track 1/2/3
IC Karten Leser:	ISO7816 standard, EMV2000 L1 & L2, PBOC3.0
Kontaktlosen Karten Leser:	ISO14443 Type A&B
Batterie:	Wiederaufladbare Lithium-Ionen, 7,2 V / 2600 mAh
Energieversorgung:	100-240VAC, 50Hz/60Hz (input) 9V/2.5A (output)
Arbeitsumgebung Temperatur:	0°C ~ 50°C (32°F ~ 122°F) R.H.: 10% ~ 93% (nicht kondensierend)
Lagerumgebung Temperatur:-	20°C ~ 70°C (-4°F ~ 158°F) R.H.: 5% ~ 95% (nicht kondensierend)

12. Gerätestandort

Installieren Sie das Gerät auf einer Arbeitsplatte, einem Desktop oder einer Tischplatte. Halten Sie das Gerät von direkter Sonneneinstrahlung, übermäßigem Staub, Feuchtigkeit und Hitze fern. Stellen Sie das Gerät nicht in der Nähe von elektrischen Geräten auf, die Störungen verursachen können, z. B. Mikrowellenherde und Föhn.

13. Gerät reinigen

WARNUNG:

- Verwenden Sie keine industriellen oder Scheuermittel, da diese den Bildschirm beschädigen oder zerkratzen können.
- Tauchen Sie die Geräte nicht in Wasser (oder Flüssigkeit).
- Sprühen Sie kein Wasser oder Reinigungsmittel in den Kartenleser oder die Anschlüsse.
- Um das Display zu reinigen, tragen Sie destilliertes Wasser oder einen milden Glasreiniger auf ein weiches, fusselfreies Tuch auf und wischen Sie das Sieb vorsichtig ab.
- Um das Gerät zu reinigen, tragen Sie destilliertes Wasser oder einen kunststofffreien Reiniger auf ein weiches, fusselfreies Tuch auf und wischen Sie es vorsichtig ab.

14. Installations- und Gebrauchshinweise

- Setzen Sie das Terminal nicht heißer, feuchter, staubiger oder stark elektromagnetischer Umgebung aus.
 - Vibrieren, schütteln oder schlagen Sie das Produkt nicht heftig.
- Installations- und Wartungstipps können den internen Stromkreis beschädigen.
- Reparieren Sie das Terminal nicht, wenn Sie kein autorisierter Fachhandelspartner sind
 - Überprüfen Sie vor dem Einsetzen der Magnetstreifen- / Chip (IC)- / kontaktlosen Karte, ob sich Fremdkörper im Kartenschlitz befinden oder diesen umgeben, und melden Sie dies gegebenenfalls dem entsprechenden Personal.
 - Wenden Sie sich an den technischen Kassensystem Support, um Unterstützung für das Gerät zu erhalten:
Mail: info@heimpel.com Hotline: +49 (0) 7741-68690.
 - Das integrierte Smart Terminal POSSUM8 kann bis zu 5 Jahre verwendet werden.

VORSICHT

- Explosionsgefahr, wenn die Batterie durch einen falschen Typ ersetzt wird.
- Entsorgen Sie gebrauchte Batterien gemäß den Anweisungen.

- Hiermit erklärt PAX Computer Technology (Shenzhen) Co., Ltd., dass der Funkgerätetyp POSSUM8 der Richtlinie 2014/53 / EU entspricht.



DECLARATION OF CONFORMITY

According to ISO/IEC Guide 22 and EN 45014

Manufacturer's Name PAX Computer Technology(Shenzhen) Co., Ltd.
Manufacturer's Address 4/F, No3 Building, Software Park,
Second Central Science-Tech Road,High-Tech industrial Park,
Shenzhen, Guangdong,P.R.C 518057
T: +86 755 86169630
F: +86 755 8615 5423

Declare that this DoC is issued under our sole responsibility and that this product:

Product description: Integrated Smart Terminal
Type designation(s): E600
Trademark: PAX

Object of the declaration (Integrated Smart Terminal supports GSM, WCDMA, LTE, WLAN 2.4G, BT, GPS)

is in conformity with the relevant Union harmonization legislation:

1. Health (Article 3.1(a) of the RE Directive)

Applied Standard(s):

- EN 62311 :2008

2. Safety (Article 3.1(a) of the RE Directive)

Applied Standard(s):

- EN 60950-1:2006+A11:2009+A1:2010+A12:2011+A2:2013

3. Electromagnetic compatibility (Article 3.1 (b) of the RE Directive)

Applied Standard(s):

- Draft ETSI EN 301 489-1 V2.2.0
- Final Draft ETSI EN 301 489-3 V2.1.1
- Draft ETSI EN 301 489-17 V3.2.0
- Draft ETSI EN 301 489-19 V2.1.0
- Draft ETSI EN 301 489-52 V1.1.0

4. Radio frequency spectrum usage (Article 3.2 of the RE Directive)

Applied Standard(s):

- EN 301 511 V12.5.1
- EN 301 908-1 V11.1.1
- EN 300 328 V2.1.1
- EN 303 413 V1.1.1
- EN 300 330 V2.1.1

We hereby declare that the device complies with the requirements of the RE Directive 2014/53/EU accordingly.

We hereby state the above-mentioned standards adopted in our production.

Supplementary Information:

We hereby declare that the device complies with the requirements of the ROHS Directive 2011/65/EU accordingly.

We hereby declare that the device complies with the requirements of the WEEE Directive 2012/19/EU accordingly.

Room 2416, 24/F.,
Sun Hung Kai Centre,
30 Harbour Road,
Wanchai, HongKong



Appendix:

Description of accessories and components, including software, which allow the radio equipment to operate as intended and covered by the DoC:

AC Adapter	Brand name	Shenzhen Sorghum Red Electronic Technology co., Ltd
	Model name	G024A090250AAAD
Battery	Brand name	DONGGUAN XIN KEDA ENERGY CO., LTD
	Model name	XKD-184

Dated: May8th, 2018

Signature: *Aileen Liu*
Aileen Liu
Manager

Symbole

Recycling



Das in dieser Anleitung beschriebene Gerät ist dem Recycling zuzuführen. Es darf gemäß Richtlinie 2012/19/EG zu Elektro- und Elektronik-Altgeräten (WEEE) nicht über kommunale Entsorgungsbetriebe entsorgt werden. Zugunsten eines umweltfreundlichen Recyclings können die Geräte an uns zurückgesendet werden.

Geräte zur Entsorgung bitte mit der Kennzeichnung „ZUR ENTSORGUNG“ versehen und an die folgende Adresse einsenden:
Heimpel und Jordan CKV Kassensysteme GmbH
Porschestr. 22
79761 Waldshut-Tiengen (Deutschland)

Das Symbol zeigt Gleichspannung an



FCC BEACHTUNG AUSSAGE

Dieses Gerät entspricht Teil 15 der FCC-Bestimmungen.

Der Betrieb unterliegt den folgenden zwei Bedingungen:

1. Dieses Gerät darf keine schädlichen Störungen verursachen
2. Dieses Gerät muss alle empfangenen Störungen akzeptieren, einschließlich Störungen, die einen unerwünschten Betrieb verursachen können.

WARNUNG

Dieses Gerät wurde getestet und entspricht den Grenzwerten für digitale Geräte der Klasse B gemäß Teil 15 der FCC-Bestimmungen. Diese Grenzwerte sollen einen angemessenen Schutz gegen schädliche Störungen in einer Wohnanlage bieten. Dieses Gerät erzeugt, verwendet und strahlt Hochfrequenzenergie aus und kann, wenn es nicht installiert und verwendet wird, Hochfrequenzenergie erzeugen gemäß den Anweisungen kann die Funkkommunikation schädlich stören.

Es kann jedoch nicht garantiert werden, dass bei einer bestimmten Installation keine Störungen auftreten. Wenn dieses Gerät den Radio- oder Fernsehempfang schädigt, was durch Aus- und Einschalten des Geräts festgestellt werden kann, wird der Benutzer aufgefordert, dies zu versuchen

Korrigieren Sie die Störung durch eine der folgenden Maßnahmen:

- Richten Sie die Empfangsantenne neu aus oder stellen Sie sie neu auf
- Erhöhen Sie den Abstand zwischen Gerät und Empfänger.
- Schließen Sie das Gerät an eine Steckdose an, die sich von dem Stromkreis unterscheidet, an den der Empfänger angeschlossen ist.

- Wenden Sie sich an den Händler oder einen erfahrenen Radio- / Fernsehtechniker.

VORSICHT

Jegliche Änderungen oder Modifikationen, die nicht ausdrücklich vom Hersteller genehmigt wurden, können zum Erlöschen der Berechtigung des Benutzers zum Betrieb dieses Geräts führen.

STRAHLUNGSBELASTUNG

Dieses Gerät entspricht den FCC-Grenzwerten für die Strahlenexposition in allgemeinen Umgebungen.

P/N: 200312000000393

**PAX TECHNOLOGY LIMITED behält sich das Recht vor,
Produkttechnologiespezifikationen ohne Benachrichtigung zu ändern.**



PAX TECHNOLOGY LIMITED

Hersteller: PAX Computer Technology (Shenzhen) Co., Ltd.

Address: 4/F, No.3 Building, Software Park, Second Central Science-Tech Road,
High-Tech Industrial Park, Shenzhen, Guangdong, P.R.C.

Tel: 0755-86169630 Fax: 0755-86169634

Website: <http://www.pax.com.cn>

PAX Europäischer Vertreter:

NOVELPAY SP. Z O.O.

Address: al. Ujazdowskie 6A, 00-461 Warszawa, Poland

Website: <http://www.novelpay.pl>